

顏氏家訓
中
意
林子

說
略

中華書局印行

顏氏家訓

四部備要

子部

上海中華書局據抱經堂
叢書本校刊

杭	杭	桐
縣	縣	鄉
丁	高	陸
輔	吳	費
之	汝	達
監	霖	總
造	輯	勘
	校	

版權所有不許翻印

注顏氏家訓序

士少而學問長而議論老而教訓斯人也其不虛生於天地閒也乎余友江陰趙敬夫先生方嚴有氣骨與余遊處十餘年八十外就鍾山講舍取宋本顏氏家訓而爲之注余奪於他事不暇相助也又甚惜其勞謂姑置其易明者可乎先生曰此將以教後生小子也人卽甚英敏不能於就傳成童之年聖經賢傳舉能成誦況於歷代之事蹟乎吾欲世之教子弟者旣令其通曉大義又引之使略涉載籍之津涯明古今之治亂識流品之邪正他日依類以求其於用力也亦差省書成未幾而先生捐館矣余感疇昔周旋之雅又重先生惓惓啓迪後人之意至深且摯烏可以無傳就其孫同華索是書一再閱之翻然變余前日尙簡之見而更爲之加詳以從先生之志則是書也匪直顏氏之訓亦卽趙先生之訓也先生之學問先生之議論不卽於是書有可想見者乎嗚呼無用之言不急之辯君子所弗貴若夫六經尙矣而委曲近情纖悉周備立身之要處世之宜爲學之方蓋莫善於是書人有意於訓俗型家者又何庸舍是而疊牀架屋爲哉

乾隆五十四年歲在己酉重陽前五日杭東里人盧文韶書於常州龍城書院之取斯堂

江寧劉文樞鐫字

顏氏家訓序

北齊黃門侍郎顏之推學優才贍山高海深常雌黃朝廷品藻人物爲書七卷式範千葉號曰顏氏家訓雖非子史同波抑是王言蓋代其中破疑遣惑在廣雅之右鏡賢燭愚出世說之左唯較量佛事一篇窮理盡性也余曾於客舍論公製作宏奧衆或難余曰小小者耳何是爲懷余輒請主人紙筆便錄擊鳥煥反擗宣歲焚歲勑藥鴉藥慙於計屢刻屢移杯反來等九字以示之方始驚駭余曰凡字以詮義字猶未識義安能見旋云小小頗亦忽忽衆乃謝余令爲解識余遂作音義以曉之豈慙法言之論定卽定矣實愧孫炎之侶行卽行焉云爾

此序宋本所有不著撰人比擬多失倫行文亦無法今依宋本校正卽不便棄之有疑王言蓋代未詳所出者案家語有王言解或用此也杭東里人盧文弨書其後

例言

一黃門始仕蕭梁終於隋代而此書向來唯題北齊唐人修史以之推入北齊書文苑傳中其子思魯既纂父之集則此書自必亦經整理所題當本其父之志可知今亦仍之

一黃門九世祖從晉元南度江寧顏家巷其舊居也則當爲江寧人而此書向題琅邪唐人修史例皆不以土斷而遠取本望劉知幾爲史官曾非之不能革也故北齊書亦曰琅邪臨沂人今亦姑仍其舊

一此書爲江陰趙敬夫注始余覺其過詳敬夫以啓迪童子不得不如是余甚疑其言故今又從而補之凡以成敬夫真切爲人之志非敢以求勝也

一黃門篤信說文後乃從容消息始不過於駭俗然字體究屬審正歷經轉寫譌謬滋多今於甚俗且別者正之其非說文所有而爲世所常行者一仍其舊亦黃門志也

一此書音辭篇辯析文字之聲音致爲精細今人束髮受書師授不能皆正又南北語音各異童而習之長大不能變改故知正音者絕少近世唯顧寧人江慎修戴東原能通其學今金壇段若膺其繼起者也此篇實賴其訂正云

一此書段落舊本分合不清今於當別爲條者皆提行庶幾眉目瞭然

一宋本經沈氏訂正誤字甚少然俗閒通行本亦頗有是者今擇其義長者從之而注其異同於下後人或別有所見不敢卽以余之棄取爲定衡也

一沈氏有考證一卷繫此書之後今散置文句之下取繕閱較便勿以缺漏爲疑

一黃門本傳中載所作觀我生賦家國際遇一生艱危困苦之況備見於是此卽其人事蹟不可略也句下有自注盡皆當日情事其辭所援引今爲之考其出處目爲加注使可識別但賦中尙有脫文別無他書補正意猶缺然

一涉獵之弊往往不求甚解自謂了然余於此書向亦猶夫人之見耳今再三閱之猶有不能盡知其出處者自愧竅啓尙賴博雅之士有以教我焉

一敬夫先生以諸生終隱德不曜余爲作職江山人傳今并繫於後使人得因以想見其爲人

一此書經請正於賢士大夫始成定本友朋閒復互相訂證厥有勞焉授梓之際及門諸子又代任校讎之役而剏剏之費深賴衆賢之與人爲善故能不數月而訖功今於首簡各載姓名以見懿德之有同好云

抱經氏識時年七十有三

顏氏家訓注

鑒定

嘉定錢大昕華楮

仁和孫志祖怡谷

滄州李廷敬寧圃

參訂

金壇段玉裁懋堂

孝感程明憐蕺園

新會譚大經敷五

仁和潘本智鏡涵

江陰周宗學象成

離校

江陰楊敦厚仲偉

江陰陳宏度師儉

江陰王璋秉政

江陰湯裕站瞻

趙門人

江陰沙照耀滄

趙門人

武進臧鏞堂在東

武進丁履恆基士

瞰江孫趙同華俊章校梓

新注顏氏家訓目錄

江陰 趙曦明 敬夫 注
餘姚 盧文弨 紹弓 補

序

宋本序

例言

鑒定參訂姓名

第一卷

序致篇第一

教子篇第二

兄弟篇第三

後娶篇第四

治家篇第五

第二卷

風操篇第六

慕賢篇第七

第三卷

勉學篇第八

第四卷

文章篇第九

名實篇第十

涉務篇第十一

第五卷

省事篇第十二

止足篇第十三

誠兵篇第十四

養生篇第十五

歸心篇第十六

第六卷

書證篇第十七

第七卷

音辭篇第十八

雜藝篇第十九

終制篇第二十

附錄

北齊書顏之推傳

宋本沈跋

宋本名銜

趙跋

瞰江山人家傳

臣及留侯計得毋趙王死祖斷呂夫乃令丞老眼耳
而召趙王燭之趙王死祖斷呂夫乃令丞老眼耳
欽南曰使屠劉表之傾宗履族後漢書劉表傳表字
鎮之後南將軍荆州牧二子琦宗表初以瑯琊高平人爲
省疾又睦於每信受妻蔡氏之姪蔡氏初愛琦而惡琦愛
裴嗣琮兄等過琮授戶外不使得見琦流涕而去並以琮
爲軍州至新野印覆芳江南服切袁紹之地裂兵亡袁紹傳
後舉字顯雍汝南颍川人領冀州牧少有三子紹後娶劉思
紹字子有龍而偏愛紹弟紹乃以璋繼兄後出死青州刺史
中子配爲風除衆以後官度以璋繼兄後出死青州刺史
逢紀配爲風除衆以後官度以璋繼兄後出死青州刺史
而與配紀有餘衆以後官度以璋繼兄後出死青州刺史
黎錫曹操遂渡河攻譚奉救譚欲立病卒評郭圖皆比定評
引破曹操敗其未濟度復攻城掩之尚疑還鄴操進軍逆
遣辛毗詣操求救操渡河安譚背之釋平原還鄴操進軍逆
鄭尚乘中操求救操渡河安譚背之釋平原還鄴操進軍逆
處見殺尚爲山將張步所攻從昭西鳥桓擊烏桓
照向敵乃奔公孫康可爲靈龜明鑒也補鑒可以照占

此形故以此爲比
齊朝有一士大夫嘗謂吾曰我有一兒年已十七頗
曉書疏補遠近助書記也晉書陶侃教其鮮卑語隨籍
志鮮卑語五及彈琵琶風俗通聲音篇琵琶長三尺
卷又十卷把取其鼓時因以爲名也才五行四絃象四
却曰把取其鼓時因以爲名也才五行四絃象四
事公卿補服同與無不寵愛亦要事也吾時俛而不答
俯同與無不寵愛亦要事也吾時俛而不答
卿相亦不願汝曹爲之

夫有人民而後有夫婦有夫婦而後有父子有父子而後有兄弟一家之親此三而已矣句首宋本有盡字小學所引無自茲以往至於九族皆本於

三親焉詩王風葛藟序周室道衰并其九族焉義此

古尚書族四母族三妻族今禮有駁文繁不錄云故

於人倫爲重者也不可不篤兄弟者分形連氣之人

也方其幼也父母左提右挈前襟後裾釋名襟亦作衿

禁使不得解散也居偃也食則同案案凡屬衣則

傳服學則連業游則共方雖有悖亂之人宋本行不能

不相愛也及其壯也各妻其妻各子其子雖有篤厚

之人宋本行不能不少衰也娣姒之比兄弟爾雅娣姒

之思猶方底而圓蓋必不合矣惟友悌深至不爲旁

人之所移者免夫

二親既歿兄弟相顧當如形之與影聲之與響愛先

人之遺體惜己身之分氣非兄弟何念哉兄弟之際

異元注一本於他人望深則易怨地親則易弭補望

則情親怨難易起詩小雅西水傳弭止也譬猶居室

一穴則塞之一隙則塗之則無頽毀之慮如雀鼠之

不卹風雨之不防壁陷楹淪無可救矣雀鼠本行露

詩僕妾之爲雀鼠妻子之爲風雨甚哉

兄弟不睦則子姪不愛補子姪謂兄弟之子也其緣

姪不愛則羣從疏薄補從子羣從疏薄則僮僕爲讎

敵矣如此則行路皆蹈其面而蹈其心補蓋言人皆

而失敬於兄者何其能多而不能少也人或將數萬

之師補嬖子得其死力而失恩於弟者何其能疏而

不能親也

娣姒者多爭之地也使骨肉居之亦不若各歸四海

感霜露而相思佇日月之相望也況以行路之人處

多爭之地能無閒者鮮矣補閑古寬切所以然者以

其當公務而執私情處重責而懷薄義也若能恕己

而行換子而撫則此患不生矣

人之事兄不可同於事父補不字蓋衍文或不何爲

愛弟不及愛子乎是反照而不明也沛國劉璉嘗與

兄璉連棟隔壁璉呼之數聲不應良久方答宋本璉

怪問之乃曰向來未著衣帽故也以此事兄可以免

矣續漢書郡國志沛國屬陳州南史劉璉傳璉字子

江陵王元音紹弟孝英子敏兄弟三人特相愛友所

得甘旨新異非共聚食必不先嘗孜孜色貌相見如

不足者及西臺陷沒江陵梁元帝初爲荊州刺史所

世祖景子世祖即皇帝位於江陵三年九月魏害

抱持各求代死終不得解遂并命爾

後娶第四

吉甫賢父也伯奇孝子也以俗聞本無賢父御孝子

合得終於天性而後妻閒之伯奇遂放琴操尹吉甫

伯奇之乃取蜂置衣領之吉甫曰伯奇見妻空房中君怒放

伯奇於野宣王出遊吉甫從伯奇作歌以感之宣王

悟射殺其妻補聞古覓切會參婦死謂其子曰吾不

伯奇之乃取蜂置衣領之吉甫曰伯奇見妻空房中君怒放

伯奇於野宣王出遊吉甫從伯奇作歌以感之宣王

及吉甫汝不及伯奇王駿喪妻亦謂人曰我不及曾
參子不如華元補家語而十二弟于解曾參後母遇
不熱遂出之孝身不娶妻其後元請焉告其子曰高
宗以後妻及殺之孝身不娶妻其後元請焉告其子曰高
高宗以後妻及殺之孝身不娶妻其後元請焉告其子曰高
曾參及說華元亦慎何敢娶案元與華曾子之駿曰德非
大戴禮及說華元亦慎何敢娶案元與華曾子之駿曰德非
華中是華一各中元竝終身不娶此等足以爲誠其
後假繼慘虐孤遺補書衡山王賜傳假母也顏師古注
旁父之離閒骨肉補書衡山王賜傳假母也顏師古注
色主升數慎之哉慎之哉

江左訛俗補今從宋本作右不諱庶孽喪室之後多以妾媵終
家事疥癬蚊蚋或宋本不能免應瘡之患輕切疥癬此
蛇蝎之害小以言縱限以大分故稀關之恥補扶問
河所失之甚大也
四補重直母年有少於子者後母之弟與前婦之兄
隔俗以爲常身沒之後辭訟盈公門謗辱彰道路路
誣母爲妾弟黜兄爲傭播揚先人之辭迹暴露祖考
之長短以求直己者往往而有悲夫北史崔亮傳亮
道固字季聖其母卑賤母兄攸之令其南仕時亮
父爲徐充言州刺史史新除通彭城守武謂曰崔亮
習武事會青州刺史史新除通彭城守武謂曰崔亮
僧人位南青州刺史史新除通彭城守武謂曰崔亮
及平四子居青州刺史史新除通彭城守武謂曰崔亮
龍與怨婦焉補蕭子自古姦臣佞妾以一言陷
人者衆矣況夫婦之義曉夕移之婢僕求容助相說
引積年累月安有孝子乎此不可不異補說舒切
凡庸之性後夫多寵前夫之孤後妻必虐前妻之子

非唯婦人懷嫉妒之情丈夫有沈惑之僻補直亦
事勢使之然也前夫之孤不敢與我子爭家提攜鞠
養積習生愛故寵之前妻之子每居己生之上宦學
婚嫁補書衡山王賜傳假母也顏師古注防焉故虐之異姓寵則父母被怨繼親虐則兄弟爲
離家有此者皆門戶之禍也

思魯等此子推從舅殷外臣補從疾博達之士也有
子基謀皆已成立而再娶王氏基謀每拜見後母感
慕嗚咽補書衡山王賜傳假母也顏師古注知所容旬月求退便以禮遣此亦悔事也
後漢書曰安帝時補後漢書安帝紀恭宗孝安皇帝
九汝南薛包孟嘗補後漢書薛包傳及父娶後妻而憎包分出
至孝聞補後漢書薛包傳之包日夜號泣不能去至被毆杖補後漢書薛包傳
也不得已廬於舍外旦入而洒掃補後漢書薛包傳
素報父怒又逐之乃廬於里門昏晨不廢積歲餘父
母慙而還之後行六年服喪過乎哀補後漢書薛包傳
弟子求分財異居包不能止乃中分其財奴婢引補後漢書薛包傳
作取補後漢書薛包傳田廬取其荒頓者補後漢書薛包傳曰吾少時所理
意所戀也補後漢書薛包傳器物取其朽敗者曰我素所服食
身口所安也補後漢書薛包傳弟子數破其產還復賑給補後漢書薛包傳
扶富切補後漢書薛包傳建光中補後漢書薛包傳公車特徵至拜侍中補後漢書薛包傳
門凡二千石無不奉命補後漢書薛包傳性恬虛稱疾不起以死自乞有詔賜告歸也補後漢書薛包傳
性恬虛稱疾不起以死自乞有詔賜告歸也補後漢書薛包傳

治家第五

也案下營

而不奢儉而不吝可矣

北土風俗率能儉節用以贍衣食江南奢侈多不

逮焉

刻妻妾遂共貨刺客佯醉而殺之

妻子節量狎侮賓客侵耗鄉黨此亦爲家之巨蠹矣

之補蠹當故切比

益如此者再退而責其女曰某良如酒而汝常食本

常作及其死後諸子爭財兄遂殺弟

婦主中饋惟事酒食衣服之禮耳易家人六二无攸

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

婦人無非無儀惟酒食之儀禮記婦人無非無儀惟酒食之儀

之何世人多不舉女賊行骨肉豈當如此而望福於
天乎吾有疏親家饒妓媵誕育將及便遣閨豎守之
體有不安窺窗倚戶若生女者輒持將去母隨號泣
莫敢救之使人不忍聞也

婦人之性率寵子壻而虐兒婦寵壻則兄弟之怨生
焉虐婦則姊妹之讒行焉然則女之行留皆得罪於
其家者母實爲之至有諺云落索阿姑餐時語大約

索之意此其相報也家之常弊可不誠哉
婚姻素對靖侯成規晉書孝友傳顏含字宏都琅邪

侯素對靖侯成規晉書孝友傳顏含字宏都琅邪

侯素對靖侯成規晉書孝友傳顏含字宏都琅邪

侯素對靖侯成規晉書孝友傳顏含字宏都琅邪

曹所見也勿為本皆無所為字今妖妄之費補楚語之下

在男曰現老在女曰化金銷玉行符勒水奇方周禮男亦曰巫魏書釋老志壇伏章祈禱子肖切蓋附

上元孫祖瑞嘉五校字

歙縣陳兆麒仰韓履校

顏氏家訓卷第一